



4 wigilijne dania



64 Świąteczne dekoracje



26 Tradycyjne wypieki



ELŻBIETA AUGUSTYNIAK
kulinarny ekspert

Magia świąt to przede wszystkim ich atmosfera. Obdarowywanie prezentami, dekorowanie domu i przygotowywanie pysznych dań, specjalnie na tę okazję, jak choćby klusek z makiem, kutii, makiątek, kompotu z suszu. Zatem zapraszamy do wspólnego świątecznego gotowania

i pieczenia. Przygotowaliśmy specjalnie dla Was ciekawe, sprawdzone przepisy na wigilię, Boże Narodzenie i sylwestra. Smacznym świąt i szczęśliwego nowego roku, Kochani!

Redaktor naczelna: Urszula Zubczyńska
Zastępca redaktor naczelnej: Anna Gaik
Sekretarz redakcji: Alicja Daszkiewicz
Projekt graficzny: Katarzyna Pszczoła
Graficy: Renata Szwarz, Iwona Mikoś, Mariusz Bączkowski, **Fotoedycja:** Agnieszka Posiewka
Dział produkcji: Edyta Kaźmierczuk
Biuro reklamy: Małgorzata Teodorczyk (z-ca dyrektora), tel. 22 584 21 23.
Hanna Nowek, tel. 22 584 22 63.
Adres redakcji: ul. Wiejska 19, 00-480 Warszawa, tel./faks: 22 584 24 37.
Wydawca: EDIPRESSE POLSKA.

EDIPRESSE
POLSKA

Dalsze rozpoz-
wzschennianie
tekstów i zdjęć
opublikowane
w tym wydaniu,
w całości lub
w części, wymaga
uprzedniej zgody
wydawcy.

WIGILIJNA KOLACJA

ZUPY NA DOBRY POCZĄTEK	
Czerwony barszcz z uszkami.....	4
Rybna z pulpecikami	6
Grzybowa z ziemniakami	8
Migdałowa z makowymi kulami	9
RYBY Z POMYSŁEM	
Karp faszerowany w galarecie	10
Łosoś w sosie koperkowym	11
Śledź z groszkiem	12
Karp w galarecie	14
Karp z migdałami	14
Szczupak faszerowany	15
GRZYBY I KAPUSTA	
Postna kapusta z grochem.....	16
Kruchy kulebiak	17
Pierogi z kaszą i grzybami	18
Borowiki panierowane.....	19
SAŁATKI NA POBUDZENIE APETYTU	
Sałatka jarzynowa	20
Sałatka z tuńczykiem i oliwkami.....	20
Grzybowa polana.....	21

PRZEPISY Z ZESZYTÓW BABCI

Kutia z bakaliami.....	22
Makiętki z makiem	23
Paszтет rybny	24
Kompot z suszu	25

CIASTA ZAWSZE UDANE

Z MAKIEM PYSZNOŚCI	
Wieniec makowy	26
Strucla makowa	28
SERNIKI PUSZYSTE I AKSAMITNE	
Orzechowy z czekoladą	30
W cieście czekoladowym	31
Na spodzie piernikowym	32
Z wiśniami.....	33
CIASTKA I CIASTECZKA	
Orzechowe.....	34
Miodowo-kajmakowe	35
Pączki z piekarnika.....	36
Krucze babeczki z makiem.....	38

PIERNIKI I MIODOWNIKI

Piernik świąteczny z bakaliową masą	40
Piernik majonezowy	41
Ciasto miodowe	42
Choinka z piernika.....	43

NA UROCZYSTY OBIAD

NA PRZYSTAWKĘ PYSZNOŚCI	
Paszтет cielęcy	48
Ryba faszerowana	50
Czosnkowa karkówka	50
Roladki z polędwiczki.....	52
Pieczeń wołowa w pieprzu	52
Paszтет drobiowy z pomidorami	53
Terrina z łososia, galaretki z szynką	54
MIEŚA NA RODZINNY OBIAD	
Kurczak z papryką	56
Indyk z mango	57
Pieczona gęś z pieczarkami.....	58
Kurczak korzenny	59
Pieczeń drobiowa z papryką.....	60
Karkówka nadziewana owocami	62
Szynka z goździkami	63

DEKORACJE

Wyczarujemy nastrój	64-66
---------------------------	-------

PRZEPIS BA DOBRĄ ZABAWĘ

Patera przekąsek	68
Sałatka makaronowa	70
Szaszłyki ze śledzia.....	70
Kanapeczki z łososiem	72
Krem paprykowy z oscypkiem	72
Sałatka z tuńczykiem	73
Rolada łososiowa z kaparami.....	74
Skrzydętka z winogronami.....	75
Szef kuchni poleca paszтет w cieście.....	76

SYLWESTRÓWE DRINKI

Biało-zielony, Cosmopolitan, Cytrusowy	78
Wściekły pies, Mojito	79
Blue, Tequila Sunrise, Red Dream.....	80
ŚWIĄTECZNY BUTIK	47, 77, 82